



MINISTERUL SĂNĂTĂȚII AL REPUBLICII MOLDOVA

262

Nr.06/5184 din 29.09.2021

La nr. 18-23-281-7184 din 27.09.21

**Ministerul Muncii și Protecției
Sociale**

Ministerul Sănătății a examinat proiectul de hotărâre a Guvernului pentru aprobarea proiectului de lege cu privire la ratificarea Convenției Consiliului Europei privind prevenirea și combaterea violenței împotriva femeilor și a violenței domestice, adoptată la Istanbul, la data 11 mai 2011 (număr unic 347/MMPS/2021) și, prin prezenta, comunică lipsa obiecțiilor și propunerilor.

Ministru

Ala NEMERENCO

Ex. Tatiana Zatic
Tel. 022268823



Ministerul Afacerilor Interne al Republicii Moldova
Ministry of Internal Affairs of the Republic of Moldova



MD 2012, mun. Chișinău, bd. Ștefan cel Mare, 75 tel. (373-22) 255-830, fax. (373-22) 255-236 email: mai@mai.gov.md
www.mai.gov.md c/d 210105010370133, Ministerul Finanțelor, Trezoreria de Stat IDNO 1006601000130

nr. 37/3819 din 28 septembrie 2021
la nr. 18-23-281-7184 din 27 septembrie 2021

Ministerul Muncii și Protecției Sociale

copie: Cancelaria de Stat

Ministerul Afacerilor Interne a examinat proiectul de hotărâre pentru aprobarea proiectului de lege cu privire la ratificarea Convenției Consiliului Europei privind prevenirea și combaterea violenței împotriva femeilor și a violenței domestice, adoptată la Istanbul, la data 11 mai 2011 (număr unic 347/MMPS/2021), autor – Ministerul Muncii și Protecției Sociale și, reieșind din limitele de competență, susținem integral inițiativa autorului, fiind atrasă atenția asupra unei obiecții, după cum urmează:

- la Art. 3 din proiectul de lege, se propune modificarea sintagmei „Ministerului Sănătății, Muncii și Protecției Sociale” cu sintagma „Ministerului Muncii și Protecției Sociale”, în corespundere cu prevederile pct. 3 din Hotărârea Guvernului nr. 117/2021 cu privire la restructurarea administrației publice centrale de specialitate și Regulamentului cu privire la organizarea și funcționarea Ministerului Muncii și Protecției Sociale, aprobat prin Hotărârea Guvernului nr. 148/2021.

Ministru

Ana REVENCO



**MINISTERUL JUSTIȚIEI
AL REPUBLICII MOLDOVA**

MD- 2012, mun. Chișinău,
str. 31 August 1989, nr. 82
tel.: +37322201424
web: www.justice.gov.md
e-mail: secretariat@justice.gov.md

08/7401 din 29.09.2021

Număr unic: 347/MMPS/2021

Ministerul Muncii și Protecției Sociale
Copie: Cancelaria de Stat

Ministerul Justiției a examinat proiectul de hotărâre a Guvernului pentru aprobarea proiectului de Lege cu privire la ratificarea *Convenției Consiliului Europei privind prevenirea și combaterea violenței împotriva femeilor și a violenței domestice, adoptată la Istanbul, la 11 mai 2011* și, în limita competențelor funcționale, expune următoarele.

La *proiectul de lege* privind ratificarea Convenției:

- la articolul 3, sintagma „se declară în calitate de” se va substitui cu sintagma „se desemnează”;
- la articolul 5, în rezervă se va include și alineatul 3 al articolului 30 din Convenție întrucât este conex cu alineatul 2 al aceluiași articol;
- articolul 6 se va expune în redacția ce urmează: „*Art.6 - Rezerva formulată la articolul 5 al prezentei Legi se va aplica pentru o perioadă de 5 ani cu posibilitatea reînnoirii pentru aceeași durată*”.

În argumentarea la proiect lipsesc informațiile privind consultarea publică a proiectului, conform prevederilor art. 32 din *Legea nr.100/2017 cu privire la actele normative*, potrivit căruia concomitent sau înainte de transmiterea spre avizare, proiectul actului normativ este supus consultării publice în modul stabilit de *Legea nr. 239/2008 privind transparența în procesul decizional* (a se vedea art. 32 alin. (3)).

Suplimentar, setul de acte urmează a fi completat cu proiectul hotărârii Guvernului care va prevedea:

- retragerea din Parlament a proiectului precedent de Lege privind ratificarea Convenției, aprobat prin HG nr. 716/2019 și înregistrat la Parlament la data de 03.03.2020 cu nr. 94 h.716;
- abrogarea HG nr.716/2019 cu privire la aprobarea proiectului de Lege pentru ratificarea *Convenției Consiliului Europei privind prevenirea și combaterea violenței împotriva femeilor și a violenței domestice, adoptată la 11 mai 2011*.

Secretar de stat

Veronica MIHAILOV-MORARU

Digitally signed by Mihailov-Moraru Veronica
Date: 2021.09.29 10:55:25 EEST
Reason: MoldSign Signature
Location: Moldova





Ministerul Economiei
al Republicii Moldova

Nr.04 – 4531 din 29.09.2021
la nr. 18-23-281-7184 din 27.09.2021

Ministerul Muncii și Protecției Sociale
copie: Cancelaria de Stat

Cu referire la proiectul de hotărâre pentru aprobarea proiectului de lege cu privire la ratificarea Convenției Consiliului Europei privind prevenirea și combaterea violenței împotriva femeilor și a violenței domestice, adoptată la Istanbul, la data 11 mai 2011 (număr unic 347/MMPS/2021), în limita competențelor funcționale, comunicăm lipsă de obiecții și propuneri.

Totodată, în vederea indicării corecte a normei la care se face referire în temeiul legal de adoptare a proiectului, considerăm necesar substituirea cuvintelor „În temeiul art.14 alin. (4)”, cu cuvintele „În temeiul art.14 alin. (2)” .

Ministru
Digitally signed by Gaibu Sergiu
Date: 2021.09.29 12:26:15 EEST
Reason: MoldSign Signature
Location: Moldova



Sergiu GAIBU

Executori:
A.Coica, tel: 022 250 608

Ministerul Educației și Cercetării
al Republicii Moldova

MD-2033, mun. Chișinău, Piața Marii Adunări Naționale, 1
-373 (0) 22 25 01 34 -373 (0) 22 23 35 60



Ministry of Education and Research of
the Republic of Moldova

MD-2033, Chișinău, 1, Piața Marii Adunări Naționale
+373 (0) 22 25 01 34 +373 (0) 22 23 35 60

Nr. 07-09/ 4542 din 29.09.2021
La nr. 18-23-281-7184 din 27.09.2021

Ministerul Muncii și Protecției Sociale
Copie: Cancelaria de Stat

În contextul scrisorii Cancelariei de Stat nr. 18-23-281-7184 din 27.09.2021, referitor la avizarea proiectului de Hotărâri de Guvern *pentru aprobarea proiectului de lege cu privire la ratificarea Convenției Consiliului Europei privind prevenirea și combaterea violenței împotriva femeilor și a violenței domestice, adoptată la Istanbul, la data 11 mai 2021 (număr unic 347/MMPS/2021)*. Ministerul Educației și Cercetării, în limita competențelor funcționale, comunică lipsă de obiecții și propuneri.

Anatolie TOPALĂ,
Ministru

MINISTERUL FINANTELOR
AL REPUBLICII MOLDOVA



МИНИСТЕРСТВО ФИНАНСОВ
РЕСПУБЛИКИ МОЛДОВА

MD-2005, mun.Chișinău, str.Constantin Tănase, 7
www.mf.gov.md, tel.(022) 26-26-00, fax 022-26-25-17

28.09.2021 nr. **07/2-03/223/871**

La nr. **18-23-281-7184** din **27.09.21**

Cancelaria de Stat

Copie: **Ministerul Muncii
și Protecției Sociale**

La indicația Cancelariei de Stat nr. 18-23-281-7184 din 27 septembrie 2021, Ministerul Finanțelor a examinat proiectul hotărîrii Guvernului „ Pentru aprobarea proiectului de lege cu privire la ratificarea Convenției Consiliului Europei privind prevenirea și combaterea violenței împotriva femeilor și a violenței domestice, adoptată la Istanbul, la data 11 mai 2011” (număr unic 347/MMPS/2021) și, în limita competențelor funcționale comunică lipsă de obiecții și propuneri.

Secretar de Stat

Tatiana IVANICICHINA

Digitally signed by Ivanicichina Tatiana
Date: 2021.09.28 15:01:39 EEST
Reason: MoldSign Signature
Location: Moldova





MINISTERUL AFACERILOR EXTERNE ȘI INTEGRĂRII EUROPENE
AL REPUBLICII MOLDOVA
MINISTRY OF FOREIGN AFFAIRS AND EUROPEAN INTEGRATION
OF THE REPUBLIC OF MOLDOVA

Str. 31 August 1989 nr. 80, MD-2012 Chișinău • Tel.: + 373 22 578 205 • Fax: + 373 22 232 302 • <https://www.mfa.gov.md>

Nr. DI/1/391- 9454 din 29 septembrie 2021

La nr. 18-23-281-7184 din 27 septembrie 2021

Ministerul Muncii și Protecției Sociale

Copie: Cancelaria de Stat

Ministerul Afacerilor Externe și Integrării Europene a examinat setul de documente pentru ratificarea *Convenției Consiliului Europei privind prevenirea și combaterea violenței împotriva femeilor și a violenței domestice*, adoptată la Istanbul, la 11 mai 2011, și în limita competențelor funcționale comunică lipsa de obiecții de principiu.

Totodată, cu privire la Art. 3 din proiectul de lege, MMPS urmează să substituie sintagma "*Ministerul Sănătății, Muncii și Protecției Sociale*" cu sintagma "*Ministerul Muncii și Protecției Sociale*", precum și va completa proiectul de lege cu numele și prenumele actualului Președinte al Parlamentului.

Cu referire la ultimul alineat din capitolul "*Analiza oportunității ratificării*" al Expunerii de motive, se menționează că potrivit art. 11 alin. (2) din Legea nr. 595/1999, dacă tratatul internațional prezentat Parlamentului Republicii Moldova spre examinare implică adoptarea unor legi noi sau modificarea legilor în vigoare, **proiectul legii privind ratificarea la tratatul internațional și proiectele legilor privind modificările în legislație se prezintă concomitent.**

Expunerea de motive (Argumentarea) urmează a fi semnată de către conducătorul organului responsabil pentru încheierea tratatului, cu aplicarea semnăturii olografe.

La setul de materiale urmează să se anexeze copia de pe textul autentic al Convenției în limba engleză și franceză și traducerea oficială a textului în limba română, confirmată prin aplicarea ștampilei secretariatului/cancelariei pe fiecare pagină.

Prin urmare, se menționează că procesul de încheiere a tratatelor internaționale, se desfășoară în conformitate cu prevederile Legii nr. 595/1999 privind tratatele internaționale ale Republicii Moldova și Hotărârii Guvernului nr. 442/2015 pentru aprobarea Regulamentului privind mecanismul de încheiere, aplicare și încetare a tratatelor internaționale.

Astfel, în contextul prevederilor legale menționate mai sus, setului de materiale nu i se atribuie număr unic, acesta nu este supus expertizei juridice și nici expertizei anticorupție. Aceste proceduri sunt specifice doar actelor normative care cad, nemijlocit, sub incidența Legii nr. 100/2017 și a Hotărârii Guvernului nr. 610/2018.

Digitally signed by Dobîndă Veaceslav
Date: 2021.09.29 16:13:22 EEST
Reason: MoldSign Signature
Location: Moldova



Veaceslav Dobîndă
Secretar de Stat

Red. Cristina Oleinic
tel. 0 22 578 258